

## Farsi Personal Wellbeing Index – School Children (PWI-SC)

شاخص رفاه شخصی - کودکان مدرسه ای (PWI-SC)

Translated by: Saeid Zarandaz Bagheri, Polaron Language Services, 22 State Route 3, St Kilda Road  
VIC 3182

1300 885 561

من قصد دارم با استفاده از مقیاس 0 تا 10 از شما سوالاتی در مورد میزان خوشحالی شما در برخی زمینه های زندگی تان بپرسم. این به ما کمک می کند تا سلامتی شما را درک کنیم.

0 به این معنی است که شما بسیار غمگین هستید. 10 به این معنی است که شما بسیار خوشحال هستید. و وسط مقیاس 5 است، یعنی شما نه خوشحال هستید و نه غمگین.

لطفاً به من بگویید (یا روی مقیاس نشان دهید) چقدر برای هر یک از سؤالات زیر خوشحال هستید.

با استفاده از مقیاس 0 تا 10 ، به طور کلی چقدر از زندگی خود راضی هستید؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
خیلی خوشحال					نه خوشحال					خیلی غمگین
					و نه غمگین					

چقدر در مورد موارد زیر خوشحال هستید...

در مورد چیزهایی که دارید؟ مانند پولی که دارید و چیزهایی که دارید؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

در مورد سلامتی؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

با چیزهایی که می خواهید در آنها خوب باشید؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

با افرادی که می شناسید کنار می آید؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

در مورد میزان احساس امنیت‌تان؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

در مورد انجام کارهای خارج از خانه؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0

در مورد اینکه وقتی بزرگتر شوید زندگی شما چگونه خواهد بود؟

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0